洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

加拿大流浪記

流冰

（二）

離開了阿明又是幾個月頭沒有見過他了。原因就是：我住的地方是一個鄉村，距城市還有一段長長的路，即使搭車也要化半個鐘頭才到，何況我的父親又是個極端固執的人呢？，他不喜歡我到城市去，他一來怕化搭車錢，二來又怕我象受了城市里不好風習，就這樣，半年來我總是默默地藏在家里，等到頭髮長了，在不得已時才叫父親索點剪髮錢落城去，但這偶一落城，每次去找阿明，阿明又不在家，所以大家漸漸兒疏遠了起來。半年過後夏季又來到了，夏季這學期我因了生活費問題，再加上學校的校風不好，阿明和阿江所給我的激發使我意識到我的前途，我再也不去上學了。僥倖得很，學校臨近開學的兩星期，我得到一位同鄉介紹處了一間造紙廠來工作，父親聽見這消息也很高興，但這工廠不是在溫哥華，離溫哥華有幾天的水程才到，我於是搭船上工去了。（未完）

「這都好，有就請馬上通知我，我實在急求工作了。」明說完這話便站起身，從褲袋掏出二角錢放桌面。

「唏，唏，收回它吧，」江說，「我替給了這區區之數，收回它吧」

「這怎麼好意思！」明將錢收回

「算什麼？有暇請多來坐，指教指教吧。」

「謝謝你，」我和阿明說了這句話，便離開咖啡店，隨即各自分了路。這時是下午三點半鐘了，天上便散佈上了烏鉛色的，雲馬上又飛舞起來，我從唐人街打了一道灣就坐車回家去了。

鶴驚崑崙

王度廬著

上冊　二六〇

長篇武俠小說

第十回　路見災黎俠行消仇恨　夜來旅店妙手戲英雄

鶴直把一條街都擠滿了。有幾輛大車全都擱在街道當中。趕車的人全上了車。不敢在地下。怕被這些人民給撞倒踏扁。江小鶴牽著馬當然也不能再往前走。幸見旁邊有一家店房。他就大喊著「借光！」牽馬進店門裏。把馬交給店家。他也願不得吃飯吃水。就又到店門前站着。看這些災民就像潮水似的向前擁着。他心裏也生了一種悲憫之情。暗想。我身邊也有三四百銀子。為什麼我不也放一回賑。救救這些災民呢？這時店裏的夥計和客人。全都站在門前看熱鬧。有個客人就慨歎着說。這就叫善門難開。善門難閉。南邊米家店的那位年輕客人。看那樣子也不是幹麼有錢的人。就因為剛才他拿出五兩銀子換了錢分給幾個災民。這一下就了不得啦。一傳十。十傳百。災民越來越多。把米家店的大門都快擠倒了。那個客人除非會變錢。要不就是有五百銀子也不夠放賑的。江小鶴一聽。心中很覺得新奇。便要想去看看那少年客人了倒底是怎樣的人。也許是一個官宦人家的少爺。於是他就擠進了人羣。這人羣雖然擁擠着。彷彿把街道都塞死了。連一道縫兒也沒有。可是江小鶴的力大身輕。一縱縱他就到了米家店。就見這店門前萬頭攢動。都哀聲喊着菩薩老爺！還沒給我啦！快餓死啦！我還有八十歲的老娘！並有婦人一手抱着骨瘦如柴的孩子。一手高舉起來。慘呼道。救命！救命！米家店的大門早已關上了。只見一個少年上了牆頭。舉着手向下面的數百災民大喊。說。我現在是一個錢也沒有了。一百多兩銀子都放完了！連我朋友的錢都放給你們了。我沒有錢了！下面災民都不肯走。依舊大聲哀呼。菩薩！……救命！……給我吧！……江小鶴見這少年的年紀與自己相差不多。短小精幹。面色微黑。穿着一身青綢褲褂。腰繫一條青紗帶子。足登青靴鞋。鞋頭上有一撮絲線縫子。似是個練武的人。江小鶴就不禁暗暗欽敬。便招手向災民叫道。他沒有錢啦。可是我還有錢。

我對「冲下來！巨濤」評介的一點意見

豐年

自從廣爵君的「冲下來！巨濤」發表後，黃業健君便以原題提出了對這篇文章的意見。

批評本有着兩種不同點，一種是好意的批評，一種是惡意的攻擊，黃業健君對廣爵君的文章的批評，我以為是出於好意的，他的好意也可以從八月廿三日他覆廣爵君信裡坦白地披露了出來。

由黃業健君的原文的第一段看（七月廿一日）并沒有如廣爵君覆林正先生信那樣說：「業健仁兄彷彿老早已埋伏在我背後，企圖抓住我的弱点批評。」也並不如馬楓君所了解的一樣：「我（指業健君）已找到了廣爵君的弱点了，現在又以乘虛向他批評一頓啦」的出于「文人相輕」。業健君批評廣爵君正因為他對廣爵君的文章的愛好而特加關懷，而一旦突然發現了廣爵君的「冲下來！巨濤」有幾了缺点，站在友愛的地位裡把弱点提出來指正這種批評是正確的，但黃燕燕君說：「黃業健君的批評是缺乏友善的色彩。」（八月廿一日）俊銘君也說：「冲下來！巨濤」可能是廣爵先生心情不甚好的文章……同時也暴露了他一點不可否認的激情，業健仁兄就抓住了這個破綻來批評了，這似乎喪失了友誼的立場。」（九月七日）燕燕和俊銘二君的想法在某一方面說：是錯誤的，試問在「友誼」上面發現了某一個朋友有了缺点時，不提出指正，這才不是友誼嗎？這到底是一種什麼的友誼？（未完）

日本古都不古

京都是日本的古都。那時已有人口二十至三十萬。到日本去的遊客。必到京都一遊。美人視京都為日本人的波士頓。每年。必有五萬遊客。大部份是美國人。此外。每週末有不少和美軍到這個古城來觀光。在京都的天皇酒店下榻。向下一望。你可以看見全世界最美麗的京都公園。京都的古妓院。三百年後今日仍存。仍有妓女。日本人認為妓女不是惡業。所以。妓院古蹟。於今猶在。京都的劇院。星期日公演六小時的長劇。由上午十時便開。觀衆帶備午飯入座。在戲院門前脫下鞋子。京都的古物店。戰後被美兵大搶購。但到今日。仍有價值一千一百元的古中國人物巨像。和眞人一樣大小。是一千二百年的古董。

智慧的花朵

衣服　易知選譯

★愛好美服及時髦。並以它們來衡量我們的價值。是最幼稚的傻事。

—希爾—

世事

英石

世事匆匆一劇場　衣冠未必盡賢良
能悟軀通哲道長　官尼也許糊塗狂
夢蝶不因齊物論　且洗杯盤說大荒
箇中自有玄机在

人月圓「詠中秋」

雷少雋

一輪月影盪波輕。宛似鏡新磨。簾捲對嫦娥。撫襟抱。而今若何。乘風萬里。長天一色。回憶舊山河。垂楊垂柳綠婆娑。人道是。團圓月。此境今宵多。

贈黃國器君

雷少俊

一鞭紅杏雨　十里綠楊堤
妙句霓裳詠　才名雁塔題

溫公金有榮哀錄

桑梓賴栽培往昔原功垂世範
棟梁遽萎折而今紀德慟輿情

雲埠人和會所

金玉良言生前恆蒙訓誨
有情愛類過後暗自悲啼

劉卓南

是唯一之高壽僑英惠愛民羣杖履每
追隨教益深資欽楷式
為達三而慕賢立道功勞社會人琴永
悵望疎愚空歎仰儀型

司徒旄

壽享期頤人間鱗鳳
慧光僑社天上辰星

周寶山

念當年為黨奔波矢志維新每飯不忘
惟愛國
痛此日憑棺灑淚愴懷元老臨風頓感
失知音

方文瀾

接引如來大覺應能雖濁世
斷除苦惱超升定許樂蓮邦

徐子樂

土產集團
國貨總匯
輔行雜貨公司
國貨商場
新到
水仙花
發客
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver 4, B. C.

◎馬遜修家私製造廠
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.
Vancouver 4, B.C. TA. 3468

美麟金舖
十足金業首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡　司理鄧湛隆
修整鐘錶　鄧蔣嬋敢
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2508
Vancouver, B. C.

◎專醫癲癇
出唐山特辦蘇痧方藥
蘇痧藥每廿元分兩瓶內有單詳明經服廿元症一次重症多服數劑
撞紅仙方每瓶五元
最要者牆藥註明年數幾千起症
壽千日來字說明配藥一次痊癒
廓驗天竺膏藥每張一元二毛五
一治遠年近日心痛五痧七傷遍身筋
骨疼痛腰膝軟弱友遺右瘓手足麻木
腰痛無名腫毒等症凡火症孕婦忌貼
KWONG SANG
P.O. Box 508 Duncan, B.C.
免近埠廣生藥局黃君鈞啟

OWL DRUG CO.
澳路藥材舖
聘有華人店員在寄市定夾緬街服務支店在寄市定街夾亞蒙街
Rexall Nerve Tonic
◎開胃壯精藥
每樽七毫五及壹元五毫
Starzin Ointment
風濕藥膏
每盒六毛

(滿)(地)(可)(銀)(行)
請放蓄金在加國最舊銀行
◎過去百卅餘年滿地可銀行得加國人民之信用
◎請效百餘萬加國人民而在加國第一銀行而得安全貯蓄
◎汝在滿地可銀行必遇好朋友又汝之生意必博歡迎
◎請留意此節無論滿地可銀行何支行汝之貯蓄得全行賓財之保障
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS
B of M
BANK OF MONTREAL

◎營業部啓事
本報兼接理各種印件。如傳單，貨單，名片，餐館菜單，劵據，信封，信紙，徵信錄，捐冊，及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。計價特別相宜。即祈留心賜顧是荷。

皇冠人壽燕梳公司
Crown Life Insurance Co.
Home Office Toronto
Branch Office 900 W. Pender St.
Vancouver, B. C.
○積穀防饑　○蓄錢防老
諸君向本公司投買人壽儲蓄燕梳一則「好趁青春儲蓄金錢」「發展將來鴻圖大計」二則「家庭有保障」「無後顧之憂」誠一舉兩得利莫大焉
茲特委卑詩省華人經理陳文彬君為僑胞福利服務
諸君光顧面約或通訊極表歡迎
公司電話　PA. 7341
住家電話　EM. 3890　華埠通訊處大漢公報

Dr. Madeline H. Chung
Suite 2, 2510 Watson St.
on E. Broadway between
MAIN & KINGSWAY
蔣黃文英醫師
婦科及產科專科
（時）上午十時至十二時
（間）下午一時至五時
電話　診所 EM. 2618
住宅 BA. 1884

加拿大雲高華
利鐵草煙有限公司
Headley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5866 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右隣

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MArine 1734
重慶唐餐館．雲城第一家．
日夜不停市．菜晏頂瓜瓜．
大廳兼小酌．隨時可應駕．
男女僑胞呀．請來幫襯吓．

雲城
陶陶酒家
壹零式號片打街東閣
廚師優良
餐廳美麗
招呼眞誠
包辦筵席
隨意小吃
無任歡迎
HO HO CHOP SUEY
102 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話 Phone PAcific 1030
PAcific 0713